

INTERNATIONAL COURT OF JUSTICE

REPORTS OF JUDGMENTS,
ADVISORY OPINIONS AND ORDERS

CONSTITUTION OF THE
MARITIME SAFETY COMMITTEE

(REQUEST FOR ADVISORY OPINION)

ORDER OF 5 AUGUST 1959

1959

COUR INTERNATIONALE DE JUSTICE

RECUEIL DES ARRÊTS,
AVIS CONSULTATIFS ET ORDONNANCES

COMPOSITION DU
COMITÉ DE LA SÉCURITÉ MARITIME

(REQUÊTE POUR AVIS CONSULTATIF)

ORDONNANCE DU 5 AOÛT 1959

This Order should be cited as follows:

*“Constitution of the Maritime Safety Committee,
Order of 5 August 1959: I.C.J. Reports 1959, p. 267.”*

La présente ordonnance doit être citée comme suit:

*«Composition du Comité de la Sécurité maritime,
Ordonnance du 5 août 1959: C. I. J. Recueil 1959, p. 267.»*

<p>Sales number 212 N° de vente: 212</p>
--

INTERNATIONAL COURT OF JUSTICE

1959
5 August
General List:
No. 43

YEAR 1959

5 August 1959

CONSTITUTION OF THE
MARITIME SAFETY COMMITTEE
(REQUEST FOR ADVISORY OPINION)

ORDER

The President of the International Court of Justice,
having regard to Article 66, paragraph 2, of the Statute of the
Court;

Whereas a letter from the Secretary-General of the Inter-Govern-
mental Maritime Consultative Organization, dated 23 March 1959
and received in the Registry on 25 March 1959, transmitted
certified true copies of a Resolution adopted by the First Assembly
of that Organization on 19 January 1959, requesting the Court to
give an advisory opinion on the following question:

“Is the Maritime Safety Committee of the Inter-Governmental
Maritime Consultative Organization, which was elected on 15 Jan-
uary 1959, constituted in accordance with the Convention for the
Establishment of the Organization?”;

Whereas the establishment of the said Organization was provided
for by a Convention annexed to the Final Act of the United Nations
Maritime Conference signed at Geneva on 6 March 1948;

Whereas, on 18 November 1948, the General Assembly of the
United Nations approved by Resolution 204 (III) a draft Agreement
entered into between the Economic and Social Council and the
Preparatory Committee of the Inter-Governmental Maritime

COUR INTERNATIONALE DE JUSTICE

ANNÉE 1959

5 août 1959

1959
Lc 5 août
Rôle général
n° 43COMPOSITION DU
COMITÉ DE LA SÉCURITÉ MARITIME
(REQUÊTE POUR AVIS CONSULTATIF)

ORDONNANCE

Le Président de la Cour internationale de Justice,
vu l'article 66, paragraphe 2 du Statut de la Cour;

Considérant que, le 25 mars 1959, a été reçue au Greffe une lettre du Secrétaire général de l'Organisation intergouvernementale consultative de la Navigation maritime, datée du 23 mars 1959, transmettant des copies certifiées conformes d'une résolution adoptée par la Première Assemblée de cette Organisation, le 19 janvier 1959, et demandant à la Cour de donner un avis consultatif sur la question suivante:

« Le Comité de la Sécurité maritime de l'Organisation intergouvernementale consultative de la Navigation maritime, élu le 15 janvier 1959, a-t-il été établi conformément à la Convention portant création de l'Organisation? »;

Considérant que la création de ladite Organisation a été prévue par une Convention annexée à l'Acte final de la Conférence maritime des Nations Unies, signé à Genève le 6 mars 1948;

Considérant que, le 18 novembre 1948, l'Assemblée générale des Nations Unies, par la Résolution 204 (III), a approuvé un projet d'accord entre le Conseil économique et social et la Commission préparatoire de l'Organisation intergouvernementale consultative

Consultative Organization, Article IX of which provides that this Organization shall be authorized to request advisory opinions of the International Court of Justice on legal questions arising within the scope of its activities, such requests being addressed to the Court by the Assembly of the said Organization or by its Council acting in pursuance of an authorization of the Assembly;

Whereas the conditions laid down in Article 60 of the Convention on the Inter-Governmental Maritime Consultative Organization for the entry into force of that Convention were satisfied on 17 March 1958;

Whereas, on 13 January 1959, the First Assembly of the Inter-Governmental Maritime Consultative Organization approved the Agreement on relationship with the United Nations which, pursuant to Article XIX thereof, came into force on that date;

Whereas, in accordance with Article 65, paragraph 2, of the Statute of the Court, all documents likely to throw light upon the question on which the advisory opinion of the Court is requested shall accompany the request;

Whereas such documents were filed with the Registry on 27 July 1959;

Fixes 5 December 1959 as the time-limit within which written statements may be submitted by any State entitled to appear before the Court or any international organization considered as likely to be able to furnish information on the question submitted to the Court;

Reserves the subsequent procedure for further decision.

Done in English and French, the English text being authoritative, at the Peace Palace, The Hague, this fifth day of August, one thousand nine hundred and fifty-nine.

(Signed) Helge KLAESTAD,
President.

(Signed) S. AQUARONE,
Acting Registrar.

de la Navigation maritime, accord dont l'article IX prévoit que cette Organisation est autorisée à demander des avis consultatifs à la Cour internationale de Justice sur des questions juridiques qui se poseraient dans le cadre de son activité, ces demandes pouvant être adressées à la Cour par l'Assemblée de ladite Organisation ou par son Conseil agissant en vertu d'une autorisation de l'Assemblée;

Considérant que les conditions énoncées à l'article 60 de la Convention sur l'Organisation intergouvernementale consultative de la Navigation maritime pour l'entrée en vigueur de cette Convention ont été remplies le 17 mars 1958;

Considérant que la première Assemblée de l'Organisation intergouvernementale consultative de la Navigation maritime a, le 13 janvier 1959, approuvé l'Accord régissant les relations avec les Nations Unies et que cet Accord est entré en vigueur à cette date, en vertu des dispositions de son article XIX;

Considérant que, conformément à l'article 65, paragraphe 2 du Statut de la Cour, il est joint à la requête tout document pouvant servir à élucider la question sur laquelle l'avis consultatif de la Cour est demandé;

Considérant que ces documents ont été déposés au Greffe le 27 juillet 1959;

Fixe au 5 décembre 1959 la date d'expiration du délai dans lequel des exposés écrits peuvent être présentés par tout État admis à ester devant la Cour ou par toute organisation internationale jugés susceptibles de fournir des renseignements sur la question soumise à la Cour;

Réserve la suite de la procédure.

Fait en anglais et en français, le texte anglais faisant foi, au Palais de la Paix, à La Haye, le cinq août mil neuf cent cinquante-neuf.

Le Président,
(Signé) Helge KLAESTAD.

Le Greffier en exercice,
(Signé) S. AQUARONE.